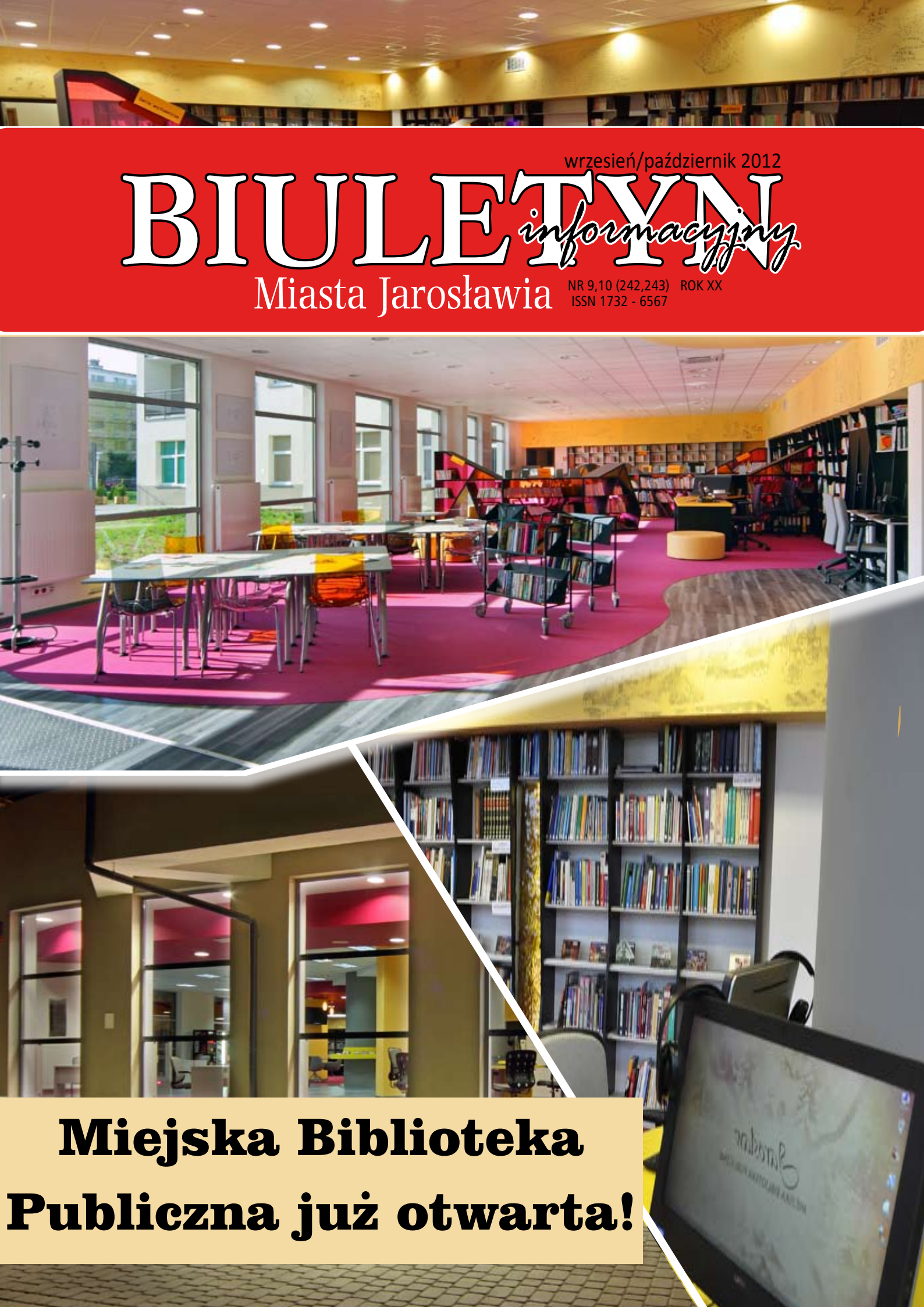




wrzesień/październik 2012

BIULETYN *informacyjny*

Miasta Jarosławia

NR 9,10 (242,243) ROK XX
ISSN 1732 - 6567



**Miejska Biblioteka
Publiczna już otwarta!**

Spis treści

- str.3 -4 Sesja Rady Miasta
- str.6-7 Miejska Biblioteka Publiczna - otwarcie
- str. 8 Honorowe Obywatelstwo Jordi Savalla
- str. 9 Pamięci pomordowanych Żydów
- str. 11 Zjazd Delegatów NSZZ Solidarność
- str. 12 Rok ks. Piotra Skargi
- str. 13 Jarosław - Budapeszt podpisanie umowy
- str. 16-17 Lato z Radiem
- str. 18 Międzynarodowy Festiwal Kresowy
- str. 22 Dzień Edukacji Narodowej
- str. 23 Gościliśmy Roberta Korzeniowskiego
- str. 24 Konkurs fotograficzny: Tylko 1 zdjęcie
- str. 25 Teatry na Dziedzińcu
- str. 25 Fotograficzny zaulek
- str. 26 Nowy rok akademicki



str. 9



str. 11



str. 13



Przewodnik po Urzędzie

Centrala	16-624-87-00
Kasa	16/ 624-87-57 (7.30 - 14.30)
Podatki	16/ 624-87- 60
Księgowość podatkowa	16/ 624-87-58
Dowody osobiste	16/ 624-87-39, 84
Działalność gospodarcza	16/ 624-87-37
Meldunki:	16/ 624-87-35-36
Dodatki mieszkaniowe	16/ 624-87-32-33
Akty urodzenia	16/ 624- 87-41-68
Akty zgonu	16/ 624-87-42-68
Akty małżeństwa	16/ 624-87-06
Straż Miejska	alarmowy 986, 16/ 624-87-50

Wydawca

Urząd Miasta Jarosławia,
Adres: Rynek 1, 37-500 Jarosław,
tel. 16 624 87 65

Biuletyn redaguje

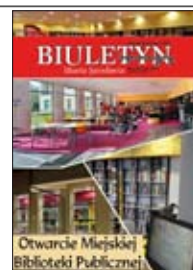
Biuro Informacji i Komunikacji Społecznej
Urzędu Miasta, Adres: Rynek 1,
pok. 36, 37-500 Jarosław, tel. 16 624 87 43,
e-mail: iks@um.jaroslaw.pl

Zespół w składzie: Iwona Międlar, Małgorzata Młynarska,
Monika Polita, Tomasz Strzębała.
Opracowanie graficzne: Iwona Międlar.

Artykuły podpisane odzwierciedlają poglądy autorów. Ze-
zwala się na wykorzystywanie informacji pod warunkiem
podania źródła. Prawo do wykorzystywania zdjęć zastrze-
żone. Redakcja zastrzega sobie prawo niewykorzystania
materiałów nie zamówionych, a także prawo do skracania
i adiustacji tekstów oraz zmiany ich tytułów.

Druk:

Wydawnictwo Papirus
Adres: ul. Spytka 11, 37-500 Jarosław, tel. 16 621 45 41





XXXV Sesja Rady Miasta 27.08.2012 r.

XXXIII Sesja Rady Miasta 30.07.2012 r.

Określenie wysokości dotacji celowej na żłobki i kluby dziecięce, nadanie statutu instytucjom kultury podległych miastu oraz wyrażenie zgody na sprzedaż nieruchomości, to główne tematy sierpniowej sesji Rady Miasta. Radni ustalili, że podmioty prowadzące żłobek otrzymają z budżetu miasta dotacje celową w wysokości 300 zł miesięcznie na każde dziecko (przy pełnym wymiarze opieki - 10 godzin dziennie), natomiast kluby dziecięce - 150 zł (przy pełnym wymiarze opieki wy-

Na lipcowej sesji radni przegłosowali 17 projektów uchwał. W myśl jednej z podjętych uchwał kwota 35 tys. zł jaką udało się zaoszczędzić przy remoncie dachu budynku socjalno-administracyjnego na stadionie miejskim (ul. Bandurskiego), zostanie przeznaczona na naprawę wewnętrznej instalacji elektrycznej



Prezydium Rady Miasta. Od prawej: Jan Gilowski, Jarosław Pagacz, Marian Janusz, Andrzej Pieszko.

oraz na pomalowanie pomieszczeń tego budynku. Ponadto radni wyrazili zgodę na zaciągnięcie przez burmistrza zobowiązań finansowych w kwocie ponad 2 mln zł na realizację inwestycji pn. „Instalacja niekonwencjonalnych źródeł energii wspomagających system grzewczy Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji przy pomocy kolektorów słonecznych, pomp ciepła oraz ciepła odzyskanego z agregatu chłodniczego”. W związku z możliwością uzyskania dofinansowania na to zadanie w ramach RPO WP na lata 2007-2013 opracowany został wniosek na dofinansowanie. Poza tym Gmina Miejska Jarosław zamierza aplikować o dofinansowanie projektu związanego z termomodernizacją budynków użyteczności publicznej m.in. Szkoły Podstawowej nr 4, nr 10, MOSiR. Maksymalny poziom dofinansowania wynosi 85%. Przyjęcie uchwał dotyczących zaciągnięcia zobowiązań finansowych stanowiło kryterium uprawniające do ubiegania się o środki unijne. Radni zadecydowali również o zwiększeniu o 7 tys. zł wydatków z przeznaczeniem na wykonanie projektu i budowę oświetlenia ulicznego na os. Zielińskiego. W sesji Rady Miejskiej gościnnie uczestniczył Andrzej Buczek Przewodniczący Zarządu Regionu Ziemia Przemyska NSZZ „Solidarność”, a zarazem radny sejmiku województwa.

szącej 5 godzin). O dotację mogą ubiegać się podmioty wpisane do rejestru żłobków i klubów dziecięcych prowadzonego przez Burmistrza Miasta Jarosławia. Podjęto również uchwałę powołującą doraźną komisję do zaopiniowania projektu podziału miasta na okręgi wyborcze. Obowiązujący od 1 sierpnia, a uchwalony przez Sejm 5 stycznia ubiegłego roku kodeks wyborczy wprowadza m.in. jednomandatowe okręgi wyborcze w wyborach radnych w gminach nie będących miastami na prawach powiatu. Oznacza to, że po pierwsze zmienia się granice okręgów wyborczych, w zależności od liczby mieszkańców i liczby radnych w gminie. A po drugie w każdym okręgu wybierany będzie tylko jeden radny. Radni na wprowadzenie nowego podziału na okręgi mają czas do końca października.

Monika Polita

Z przykrością informujemy, że 15 września w wieku 65 lat zmarł Pan Antoni Chabałowski - radny Rady Miasta Jarosławia I kadencji (1990-1994). Znany i ceniony jarosławski farmaceuta. Do końca angażował się w sprawy miasta, był radnym dzielnicy nr. 6.

Monika Polita

RADA MIASTA

XXXVII Sesja Rady Miasta 24.09.2012 r.

Sesja odbyła się wyjątkowo w Sali Lustrzanej kamienicy Attavantich. Poprzedziło ją wręczenie przyznanej przez burmistrza Andrzeja Wyczawskiego odznaki „Zasłużony dla Ochrony Dziedzictwa Kulturowego Jarosławia” posłowi na Sejm RP dr Tomaszowi Kuleszy. Poseł został doceniony przede wszystkim za współorganizowanie kwest na rzecz ratowania zabytków jarosławskich cmentarzy. Dzięki jego zaangażowaniu oraz aktywnemu udziałowi młodzieży w akcji już prawie od 20 lat udaje się remontować i konserwować pomniki nagrobne, na skutek czego mogą one nadal stanowić autentyczną ilustrację historii. Poseł jest również zaangażowany w pozyskanie środków na ratowanie i konserwację jarosławskich zabytków. Dzięki dotacjom uzyskanym m. in. z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego od Wojewody Podkarpackiego, Podkarpackiego Konserwatora Zabytków, które niejednokrotnie wpłynęły do Jarosławia przez starania posła Kuleszy, możliwe były remonty budynków sakralnych i świeckich. Po wręczeniu odznaki przystąpiono do porządku obrad sesji. Jeden z jego punktów

dotyczył omówienia przygotowania placówek oświatowych do rozpoczęcia roku szkolnego. Później radni rozpoczęli głosowanie nad projektami uchwał. Przegłosowali m. in. projekt podziału miasta na okręgi wyborcze, ustalenie ich granic i numerów. Działając na podstawie nowego kodeksu wyborczego, wprowadzającego jednomandatowe okręgi wyborcze, radni dokonali zmian dotychczasowych okręgów. Nowy podział będzie miał zastosowanie w najbliższych wyborach do rady gminy. Przy tworzeniu okręgów przyjęto zasadę, że nie dzieli się poszczególnych osiedli i ulic, uwzględnia się podział miasta na dzielnice, uwzględnia się również dotychczasowy podział miasta na 3 okręgi. Spórą dyskusję wzbudził projekt uchwały dotyczący udzielania stypendiów socjalnych dla uczniów mieszkających w Jarosławiu. Miesięczna wysokość stypendium szkolnego wyniesie 100 zł i należy się osobom, których dochód w rodzinie nie przekracza kryterium dochodowego. Natomiast w szczególnych przypadkach np. w razie występowania w rodzinie bezrobocia, niepełnosprawności czy ciężkiej choroby projekt zakładał podwyżkę stypendium o 10%. Ten punkt wzbudził kontrowersje. Część radnych uważała, że podwyżka powinna sięgać 50%. Ostatecznie radni zdecydowali o pozostawieniu 10% podwyżki i wróceniu do tematu po informacji o wysokości subwencji przyznanej przez marszałka województwa na ten cel.

Monika Polita



Przykłady odrestaurowanych nagrobków.

FOT. MIĘDZAR



Sesja miała miejsce w Sali Lustrzanej Centrum Kultury i Promocji.

NIE dla likwidacji Gazowni!



Na sesji Rady Miasta 24.09.2012 r. przedłożyłem radnym przygotowane przeze mnie stanowisko w sprawie połączenia jarosławskiego zakładu z rzeszowskim oddziałem Zakładu Gazowniczego:

Stanowisko Rady Miasta Jarosławia
z dnia 24 września 2012 r.
wobec zamiaru zmian w strukturze organizacyjnej
Oddziałów Zakładów Gazowniczych
w Jarosławiu i Rzeszowie

Jako przedstawiciele społeczeństwa jarosławskiego wyrażamy swój stanowczy sprzeciw i zwracamy się do Zarządu Karpackiej Spółki Gazownictwa S.A. z siedzibą w Tarnowie o ponowne rozważenie decyzji o zmianach w strukturze organizacyjnej, które mają wejść w życie od 1 stycznia 2013 r., poprzez połączenie Oddziału Zakładu Gazowniczego w Jarosławiu z Oddziałem Zakładu Gazowniczego w Rzeszowie. Połączenie obu oddziałów oznacza przeniesienie siedziby do Rzeszowa, a tym samym likwidację zakładu pracy zatrudniającego 194 osoby, w tym 56 pracowników administracyjnych. Oddział Zakładu Gazowniczego w Jarosławiu obsługuje 6 powiatów: jarosławski, przemyski, przeworski, lubaczowski, rzeszowski (miasto i gmina Dynów) oraz brzozowski (gmina Nozdrzec), w tym 35 gmin, z czego 31 gmin jest zgazyfikowanych. Obsługuje łącznie 4 tys. km sieci i przesyła 85 mln metrów sześciennych gazu. Przypominamy Państwu, że początki gazownictwa w Jarosławiu sięgają roku 1901, a powstanie Zakładu Gazowniczego datuje się na rok 1966. W listopadzie 2011 r. jarosławscy gazownicy obchodzili dwie rocznice: 110-lecie jarosławskiego gazownictwa i 45-lecie



W listopadzie 2011 roku świętowano jubileusz zakładu, byli goście, nowy sztandar...

wspomnianego zakładu. Dziś, zaledwie po roku od tych obchodów, pracownicy tegoż zakładu obawiają się utarty miejsc pracy.

Jako reprezentanci samorządu Jarosławia nie możemy zgodzić się z planowanymi przez władze Karpackiej Spółki Gazownictwa S.A. w Tarnowie zmianami. Połączenie obu zakładów przyniesie zwolnienia pracowników i obniżenie statusu materialnego wielu jarosławskich rodzin. Dla miasta i powiatu jarosławskiego oznacza to kolejny wzrost stopy bezrobocia, która w lipcu (ostatnie dane Powiatowego Urzędu Pracy w Jarosławiu) wyniosła 18,3 proc., przy czym na Podkarpaciu wynosiła 15,1 proc., a w Polsce - 12,3 proc.

Burmistrz Miasta Jarosławia
Andrzej Wyczawski

Wizyta w Parlamencie Europejskim

Andrzej Wyczawski, burmistrz Jarosławia uczestniczył w konferencji w sprawie trasy Via Carpathia, która odbyła się w Parlamencie Europejskim 2 października.

Międzynarodowa konferencja poświęcona korytarzowi transportowemu Via Carpathia łączącemu siedem państw Unii Europejskiej (Litwa, Polska, Słowacja, Węgry, Rumunia, Bułgaria i Grecja), którą zorganizował i moderował europoseł Tomasz Poręba odbyła się w Parlamencie Europejskim po raz pierwszy. Via Carpathia ma połączyć ze sobą rejony mórz Bałtyckiego, Śródziemnego i Czarnego. Przebiega przez Litwę, Wę-



gry, Słowację, Bułgarię, Rumunię, Grecję oraz ścianę wschodnią Polski, którądy biegnie jej najdłuższy odcinek. - Konferencja miała charakter kampanii informacyjnej i promowała korytarz transportowy Via Carpathia. Przez nasze województwo trasa ma przebiegać od granicy z województwem lubelskim przez Rzeszów do Barwinka. Ma niezwykle ważne znaczenie również dla naszego regionu - mówi burmistrz Wyczawski.

Biuro Informacji i Komunikacji Społecznej

Biblioteka na miarę XXI wieku

20 września nastąpiło oficjalne otwarcie nowej biblioteki miejskiej. Przestronna, nowoczesna, w pełni skomputeryzowana biblioteka z tradycyjnym księgozbiorem oraz multimedialnym zbiorem audiobooków, przygotowanym dla najmłodszych, młodzieży i osób dorosłych, to inwestycja na miarę XXI wieku. Na ten cel z budżetu miasta przeznaczono 635 tys. zł.

Jeszcze nie tak dawno miejski księgozbiór znajdował się na około 350 m kw., w przeciekających i zagrzybionych pomieszczeniach budynku przy ulicy Tarnowskiego. Gdy w 2006 r. budynek przejęła Gmina Wyznaniowa Żydowska, Miasto było zmuszone do szukania innego miejsca. W maju 2010 r. wbudowano kamień węgielny pod budowę biblioteki. A już 20 września br. nastąpiło oficjalne otwarcie nowej placówki. Od teraz Jarosław może się poszczycić najnowocześniejszą biblioteką nie tylko na Podkarpaciu, ale i w Polsce.

Obiekt zachwyca swoją architekturą, która łączy tradycję z nowoczesnością. Nowo powstała biblioteka miejska do-



Symboliczne przecięcie wstęgi. Od lewej: J. Pagacz, Z. Wajda, E. Tkacz, E. Stefańczyk, T. Kulesza, A. Matusiewicz, A. Wyczawski, S. Czech.



Dyrektor MBP Elżbieta Tkacz oraz burmistrz Andrzej Wyczawski.



równuje standardem do najnowocześniejszych i największych bibliotek w Polsce, korzysta z wiodących w tej branży technologii. Na 1 tys. 37 m kw. znalazły się: przestrzenna multimedialna czytelnia połączona z wypożyczalnią dla dorosłych, część dziecięca, kącik dla maluchów, a także kawiarnia, stanowisko do odsłuchu muzyki, stanowiska komputerowe oraz multimedialna sala spotkań. Obiekt w całości dostosowano do potrzeb osób niepełnosprawnych, w tym także niewidomych. Na ten cel Miasto przeznaczyło w budżecie 635 tys. zł, natomiast z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego pozyskano 360 tys. zł.

Uroczystość otwarcia biblioteki poprowadziła jej dyrektor Elżbieta Tkacz. Dy-

rektorka placówki w swym wystąpieniu podziękowała zaangażowanym w powstanie nowoczesnego obiektu - Dziękuję Burmistrzowi Miasta Jarosławia za wieloletnie starania i okazaną nam pomoc na każdym etapie realizacji tej inwestycji. To pan sprawił, że dziś mieszkańcy naszego miasta otrzymują nowoczesną, przestrzenną i dobrze wyposażoną bibliotekę. Następnie głos zabrał burmistrz Andrzej Wyczawski - Nowa biblioteka to nowa jakość. Wierzę, że zasługują na nią miano biblioteki XXI wieku. Głos zabierali również m.in. parlamentarzyści, starosta jarosławski, podkarpacki kurator oświaty. Później nastąpiło uroczyste przecięcie wstęgi. Symbolicznego otwarcia biblioteki dokonali: Andrzej Wyczawski burmistrz Jarosławia, An-

drzej Matusiewicz senator RP, Tomasz Kulesza poseł RP, Jarosław Pagacz przewodniczący Rady Miasta, Elżbieta Stefańczyk przewodnicząca Stowarzyszenia Bibliotekarzy Polskich w Warszawie, Zenon Wajda prezes JTBS, Sławomir Czech projektant firmy REA DESIGN z Wrocławia i Elżbieta Tkacz dyrektor MBP.

Monika Polita

UDOGODNIENIA DLA OSÓB Z DYSFUNKCJĄ WZROKU



Tradycyjne i elektroniczne księgozbiory to główna zaleta biblioteki.

FOT.M. POLITA(3)

FOT. UROŃ(5)



Jordi Savall - honorowy obywatel

Tytuł Honorowego Obywatela Miasta Jarosławia otrzymał w styczniu, ale odebrał go dopiero 20 sierpnia. Jordi Savall gościł w Urzędzie Miejskim na nadzwyczajnej Sesji Rady Miasta.

Jordi Savall do Jarosławia przyjechał po raz drugi. Jego pierwszy koncert w naszym mieście w 2004 r. na Festiwalu Muzyki Dawnej „Pieśń Naszych Korzeni” był niezapomnianym doświadczeniem, owocem tego koncertu jest skomponowany przez artystę utwór „Jarosław”, który ukazał się na jednej z płyt muzyka pt. „Misque du temps et de l'instant”. To między innymi zadecydowało o przyznaniu przez Radę Miasta Jordi Savallowi tytułu honorowego obywatela. Radni postanowili uhonorować artystę i podziękować mu w ten sposób za wkład jaki wniósł nie tylko w muzykę, ale również w promowanie naszego miasta na świecie. Stosowna uchwała przyznająca tytuł artyście została podjęta na wniosek burmistrza Andrzeja Wyczawskiego. W uroczystości wręczenia aktu nadania tytułu udział wzięli: burmistrz Andrzej Wyczawski, zastępca burmistrza Stanisław Misiąg, przewodniczący Rady Miasta Jarosław Pagacz, Marcin Bornus-Szczyński - twórca oraz założyciel Festiwalu Muzyki Dawnej, radni, uczestnicy Festiwalu „Pieśń Naszych Korzeni” oraz zaproszeni goście.

Za każdym razem jak jestem w Jarosławiu czuję się jak u siebie. To miejsce, w którym kocha się kulturę, kocha się ludzi i miejsce, które jest zaangażowane w utrzymanie najważniejszych wartości cywilizacyjnych - mówił Savall tuż po odebraniu aktu nadania tytułu honorowego obywatela. Artysta zaprezentował również próbkę swoich muzycznych możliwości, a po oficjalnej uroczystości przyjmował gratulacje i rozdawał autografy. Wcześniej zebrani mieli możliwość wysłuchać także koncertu zespołu „VOCI UNITE”.

Monika Polita



Honorowy Obywatel Jarosławia koncertem w Kolegiacie zainaugurował tegoroczny Festiwal Pieśń Naszych Korzeni.

FOT.M.MACH



Tuż po nadaniu Honorowego Obywatelstwa. Jordi Savall, radni i burmistrz z zastępcą.

FOT.M.POLITA

Pamięci zamordowanych Żydów

10 września na budynku dawnej synagogi odsłonięto pamiątkową tablicę poświęconą Żydom z Jarosławia i okolic zamordowanym w czasie II wojny światowej przez niemieckich najeźdźców. Uroczystego odsłonięcia dokonał burmistrz Andrzej Wyczawski, przedstawiciel Towarzystwa Przyjaźni Izrael-Polska w Tel Aviwie Roman Kessler oraz przedstawiciel Ambasady Izraela w Warszawie Michał Sobelman.

Umieszczenie pamiątkowej tablicy na synagodze to wspólna inicjatywa Adama Aptowicza, koordynatora ochrony pamięci Towarzystwa Przyjaźni Izrael-Polska w Tel-Awivie oraz burmistrza Andrzeja Wyczawskiego. Tablica została wmurowana na elewacji Synagogi przy ul. Opolskiej, gdzie obecnie mieszczą się pracownie i sala wystawowa Zespołu Szkół Plastycznych im. S. Wyspiańskiego. Jej autorem jest artysta rzeźbiarz i nauczyciel tejże szkoły Robert Tryśła. Historia Żydów w Jarosławiu sięga 1464 r., z tego roku pochodzi pierwsza wzmianka świadcząca o ich obecności w mieście. W 1921 r. w Jarosławiu mieszkało ich ponad 6,5 tys., co stanowiło prawie 33 % ogółu mieszkańców. Wybuch II wojny światowej oznaczał kres jarosławskiej społeczności żydowskiej. 23 września 1939 r. hitlerowcy deportowali około 10 tysięcy Żydów z Jarosławia i okolic do radzieckiej strefy okupacyjnej, której granicę stanowiła wówczas rzeka San. W mieście pozostała tylko niewielka grupa Żydów, których w 1942 r. wywieziono do obozu zagłady w Bełżcu. Historia jest



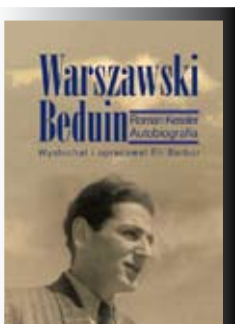
Od lewej: Eli Zolkos, przedstawiciel Naczelnego Rabina Polski, Michaela Schudricha, Michał Sobelman, Roman Kessler.

nauką o przeszłości, o faktach i wydarzeniach jakie w niej zaszły. Przeszłości żaden człowiek, choćby był najbardziej potężnym mocarzem jednak zmienić nie może. Może natomiast zadbać o przyszłość - mówił na chwilę przed odsłonięciem pamiątkowej tablicy burmistrz Andrzej Wyczawski. Później modlitwy za pomordowanych Żydów odmówił Eli Zolkos przedstawiciel Naczelnego Rabina Polski oraz ks. archiprezbiter Andrzej Surowiec. Drugą część uroczystości stanowiła sesja naukowa, która odbyła się w sali narad Urzędu Miasta. Z wykładem wystąpili: prof. Wacław Wierzbieniec, Wojciech Kozak i Krystyna Kieferling. Na zakończenie zagrał zespół Rzeszów Klezmer Band.

Monika Polita



Tablicę odsłaniał burmistrz Andrzej Wyczawski oraz Roman Kessler. Obok Michał Sobelman - rzecznik prasowy ambasady Izraela w Polsce.



Warszawski Beduin. Roman Kessler. Autobiografia

6 września 2012 r. w warszawskim Klubie Księgarza odbyła się promocja autobiograficznej książki Romana Kesslera. Publikacja stanowi obszerne wspomnienie jarosławianina. Wyd. Oficyna Wydawnicza ASPRA-JR.



Synagoga Duża przy ul. Opolskiej. Widok z początku XX w.

FOT. ARCHIWUM MUZEUM KAMIENICA ORSETTICH
www.jaroslaw.pl/biuletyn

Remont schodów



Wyremontowane schody prowadzące na halę targową.

Schody za halą targową są już wyremontowane. Koszt remontu wyniósł 80,5 tys. złotych. Inwestycja w całości sfinansowana z budżetu miejskiego.

Przetarg na remont schodów wygrał Zakład Budowlano-Kamieniarski Produkcyjno-Usługowy Ryszard Łukawski z Kielc. Ta sama firma zajmuje się remontem schodów za cerkwią. Obecnie

umacniana jest skarpa, wzdłuż której przebiegały schody łączące ul. Cerkiewną z ul. Podzamcze. Firma ma czas na naprawę schodów do 30 listopada br. Koszt inwestycji wyniesie 223 tys. 885 zł.

Biuro Informacji i Komunikacji Społecznej

Więzienne lata Prymasa

26 sierpnia w KCK otwarto wystawę zatytułowaną: „Więzienne lata Prymasa Stefana Wyszyńskiego 1953-1956”. Wystawa przygotowana przez IPN to 53 panele przedstawiające archiwalne i obecne zdjęcia z miejsc uwięzienia Prymasa.

Władz państwoweliżyły, że w okresie izolacji Prymasa jego rola w kościele osłabnie, a polski kościół uda się złamać i podporządkować. Efekt był odwrotny - wy-

jaśniał Piotr Chmielowiec z rzeszowskiego oddziału Instytutu Pamięi Narodowej, którego wykład pt. „Prymas Tysiąclecia - Kardynał Stefan Wyszyński” poprzedził otwarcie wystawy. Na wystawie oprócz zdjęć wyeksponowano również fragmenty zapisów więziennych kardynała Wyszyńskiego. Integralną część prezentacji stanowi kalendarium życia i działalności Prymasa Tysiąclecia. Fotografie pochodzą głównie ze zbiorów Instytutu Prymasowskiego w Warszawie, ale też IPN oraz księży Marianów. Był to człowiek niezłomny i gorliwy, pełen wiary i miłości; prawdziwy wzór do



Burmistrz Andrzej Wyczawski z Małżonką podczas wernisażu wystawy.

naśladowania - mówił o Prymasie Wyszyńskim burmistrz Andrzej Wyczawski.

Monika Polita

Odszedł od nas człowiek, który zawsze był oddany sprawom związku, związek i zwykli ludzie byli na pierwszym miejscu. Wrażliwy na krzywdę i niesprawiedliwość zawsze stawał w obronie pracowników. Często występował w roli mediatora, a jego zasługą była obrona wielu zakładów przed likwidacją, chociażby ostatnio Wojskowego Zakładu Remontowo-Budowlanego w Jarosławiu. Interesował się problemami miasta i wspierał nas również jako radny wojewódzki. Krzewił idee „Solidarności”, dzięki niemu od lat byliśmy współorganizatorem Międzynarodowego Wyścigu Kolarskiego „Solidarności” i Olimpijczyków. Odszedł wielki społecznik, organizator, a przede wszystkim mój przyjaciel.

Drogi Andrzeju spoczywaj w pokoju!
Burmistrz Miasta Jarosławia
Andrzej Wyczawski

*Łączymy się w bólu z Żoną,
Najbliższymi, Krewnymi, Przyjaciółmi
zmarłego Andrzeja Buczka
przekazując najgłębsze wyrazy współczucia.*

*Burmistrz Miasta Jarosławia
Andrzej Wyczawski*

*Przewodniczący Rady Miasta
Jarosław Pagacz*



XVII Wojewódzki Zjazd Delegatów NSZZ Solidarność



FOT. MIĘDLAR(2)

Jarosław Pagacz odbiera odznakę z rąk Edwarda Rokosza.

27 września br. w Jarosławiu odbywał się Wojewódzki Zjazd Delegatów Regionu Ziemia Przemyska NSZZ Solidarność. Podczas zjazdu władze związku wręczyły tytuły Zasłużony dla Regionu Ziemia Przemyska NSZZ Solidarność kilku zasłużonym działaczom. Wśród nich był przewodniczący Rady Miasta Jarosławia Jarosław Pagacz.

niczyli działacze związku oraz politycy związani z ideałami Solidarności, wśród nich senator Andrzej Matusiewicz, burmistrz Andrzej Wyczawski z zastępcą Bogdanem Wołoszynem, Andrzej Ćwierz.

- Z przykrością patrzę na dzisiejszą rzeczywistość w naszym kraju, tak daleko jej do ideałów, o które walczyliśmy 30 lat temu - powiedział w przemówieniu Andrzej Wyczawski. Honorowy tytuł Zasłużony dla Regionu Ziemia Przemyska NSZZ Solidarność przyznaje Zarząd NSZZ Solidarność Regionu Ziemia Przemyska w porozumieniu z międzyzakładowymi komisjami związku. **Odnaczenie Zasłużony dla Regionu Ziemia Przemyska NSZZ**

Solidarność otrzymali: Jarosław Pagacz, Ksiądz Tadeusz Gramatyka, Czesława Mazur, Bronisław Beńko, Tomasz Petry, Jerzy Sobień, Zbigniew Turek.

Posiedzenie poprzedziła Msza św. w jarosławskiej kolegiacie pod przewodnictwem ks. bp. Adama Szala z podziałem jarosławskiego duchowieństwa. Zgodnie z regulaminem tytuł przyznawany jest osobom, które dochowują wierności ideałom Solidarności, swoją postawą przyczyniały się do popularyzacji ideałów Solidarności lub wspierały aktywnie działalność struktur związkowych, były represjonowane za działalność na rzecz Solidarności w okresie PRL lub w okresie późniejszym.

Iwona Międlar

Pożegnaliśmy Andrzeja Buczka

Z ogromnym żalem przyjęliśmy wiadomość o śmierci Andrzeja Buczka - Przewodniczącego Zarządu Regionu NSZZ „Solidarność” Ziemia Przemyska, Radnego Sejmiku Wojewódzkiego.



Śp. Andrzej Buczek - Przewodniczący Zarządu Regionu NSZZ „Solidarność” Ziemia Przemyska, Radny Sejmiku Wojewódzkiego zmarł 21 października 2012 r., w wieku 53 lat. Był absolwentem Wydziału Marketingu i Zarządzania Politechniki Rzeszowskiej. W latach 1979-1983 pracownik Zakładu Gospodarki Komunalnej w Lubaczowie, 1983-1989 Wojewódzkiej Kolumny Transportu Sanitarnego w Przemyśle, 1989-1998 Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Lubaczowie. W „Solidarności” od 1989, współzałożyciel KZ przy przemyskiej WKTS, 1990-1998 przewodni-

czący KZ w PSSE w Lubaczowie. Od 1992 delegat na WZD Regionu Ziemia Przemyska, 1992-1995 członek ZR, 1995-1998 wiceprzewodniczący, od 1998 przewodniczący ZR, delegat na KZD, członek KK. 1991-1998 prezes Fundacji im. Solidarności Ziemi Lubaczowskiej. W latach 1998-2002 radny Sejmiku Województwa Podkarpackiego. 2000-2001 w RS AWS. W 2004 wiceprezes Zarządu Stowarzyszenia Katolickiego Solidarni w Cierpieniu w Jarosławiu. Od 2011 radny Sejmiku Województwa Podkarpackiego.

Biuro Informacji i Komunikacji Społecznej

ROK KSIĘDZA SKARGI

27 września br. minęła rocznica śmierci księdza Piotra Skargi. Kaznodziei, jezuita, zdecydowanego przeciwnika reformacji współtwórca unii brzeskiej z 1596 r. zasłużonego dla rodzimej kultury i języka pisarza, autora m.in. Kazań sejmowych.

Rok 2012 został ogłoszony przez Sejm Rokiem ks. Piotra Skargi, a podczas XXVI sesji Rady Miasta Jarosławia radni przyjęli uchwałę w sprawie ustanowienia roku 2012 „Rokiem księdza Piotra Skargi” na terenie miasta Jarosławia. Ksiądz Piotr Skarga kilkakrotnie przebywał w Jarosławiu, w dzisiejszej Kolegiacie wygłaszał płomienne kazania. Jak podaje Joanna Kociuba ze Stowarzyszenia Kulturalno-Wychowawczego im. ks. Piotra Skargi w Jarosławiu, jezuita odegrał ogromną rolę w powstaniu kolegium jezuickiego przy Kolegiacie, wpłynął na decyzje Zofii Tarnowskiej o ufundowaniu szkoły. Kolegium było przez lata miejscem kształcenia światłych obywateli - wywodzących się głównie z rodzin szlachty i magnatów. W bardzo popularnym kolegium (naukę pobierało wówczas tutaj 600 osób) podnoszono świadomość narodową i duchową. Cytując za Joanną Kociubą w Jarosławiu powstawały słynne kazania sejmowe: *Ksiądz Piotr Skarga przyjeżdża raz jeszcze do Jarosławia w 1593 roku, po 20 latach nieobecności. W tym czasie pełnił zaszczytną, ale wyczerpującą funkcję kaznodziei króla Zygmunta III Wazy. Król,*



który wyjechał w tym czasie do Szwecji, udzielił mu urlopu, który ks. Piotr postanowił spędzić w miejscu bliskim swemu sercu. Do generała zakonu pisze: Jestem tu w Jarosławiu... szukałem dogodności miejsca spokojnego; staram się jednak nie próżnować, chciałbym za radą O. Prowincjała jakimś pismem przyczynić się do chwały Bożej i pożytku dusznego... kazania miewam jednak regularnie i wcale to nie sprawia ciężaru... Skarga rzeczywiście nie próżnuje, opracowuje bowiem i przygotowuje do druku Kazanie na niedzielę i święta całego roku, które wydano w Krakowie w 1595 r.¹ Piotr Skarga zmarł w wieku 76 lat w Krakowie, 27 września 1612 roku. Został pochowany w kościele jezuickim pw. św. Piotra i Pawła przy ulicy Grodzkiej.

Iwona Międlar

1 * Źródło: http://www.kolegiata.org/stowarzyszenie_kulturalno-wychow/patron

Pomoc dla Jaworowa

Komputer, artykuły biurowe, książki, zeszyty, słodczyce i inne rzeczy trafiły do polskiej, weekendowej Szkoły im. Jana III Sobieskiego w Jaworowie na Ukrainie. Pomoc udało się zorganizować dzięki zbiórce zainicjowanej przez Urząd Miasta Jarosławia.

Polacy z Towarzystwa Kultury Polskiej Ziemi Lwowskiej Oddział w Jaworowie w lipcu br. zwrócili się o pomoc dla dzieci i młodzieży uczęszczających do polskiej szkoły. Szkoła wynajmuje pomieszczenia w tamtejszej plebanii. Uczniowie w soboty i niedziele uczą się nie tylko języka polskiego, ale także historii Polski, jej kultury, geografii. 8 września placówka rozpoczęła nowy rok szkolny i przyjęła dziesięciu nowych uczniów, dlatego przywiezione z Jarosławia dary z pewnością przydadzą się nauczycielom i dzieciom.

Zbiórkę odbyła się w jarosławskich przedszkolach, szkołach podstawowych i gimnazjach, również w Urzędzie Miasta wśród pracowników i radnych miejskich. Przybory szkolne i podręczniki ofiarowali lokalni przedsiębiorcy.

W imieniu burmistrza Andrzeja Wyczawskiego, który był głównym inicjatorem akcji pomocy dla szkoły, dary przekazał jego zastępca Bogdan Wołoszyn wraz z naczelnik Wydziału Edukacji i Kultury Fizycznej Magdaleną Lehnart, którzy 9 września odwiedzili polską szkołę na Ukrainie.

Monika Polita

Serdecznie dziękuję za zaangażowanie w akcję charytatywną - zbiórkę pieniędzy na zakup przyborów szkolnych dla uczniów polskiej Szkoły Jana III Sobieskiego w Jaworowie na Ukrainie. Zebrana kwota - 3 tys. 550 zł 80 gr. pozwoliła na zakup plecaków, przyborów szkolnych, ćwiczeń do nauki języka polskiego, słodczych, a także artykułów biurowych dla szkoły. Dziękuję za ofiarność pracownikom Urzędu Miasta Jarosławia, radnym Rady Miasta Jarosławia oraz nauczycielom i pracownikom jarosławskich przedszkoli i szkół:

Publicznego Gimnazjum Nr 1 im. Św. Królowej Jadwigi, Publicznego Gimnazjum Nr 2 im. ks. Stanisława Konarskiego, Publicznego Gimnazjum Nr 3 im. ks. Jana Twardowskiego, Szkoły Podstawowej Nr 4 im. Stefana Żeromskiego, Szkoły Podstawowej Nr 6 im. ks. Piotra Skargi, Szkoły Podstawowej Nr 7 im. Stanisława Staszica, Szkoły Podstawowej Nr 9 im. Tadeusza Kościuszki, Szkoły Podstawowej Nr 10 im. Wojska Polskiego, Szkoły Podstawowej Nr 11 z Oddziałami Integracyjnymi im. Adama Mickiewicza, Zespołu Szkół im. Jana Pawła II, Zespołu Szkół Ogólnokształcących im. Książąt Czartoryskich, Miejskiego Przedszkola Nr 1, Miejskiego Przedszkola Nr 3, Miejskiego Przedszkola Nr 4, Miejskiego Przedszkola Nr 8, Miejskiego Przedszkola Nr 9, Miejskiego Przedszkola Nr 10 i Miejskiego Przedszkola Nr 12.

Dziękuję również wszystkim, którzy wsparli akcję przekazując przybory szkolne i podręczniki.

Andrzej Wyczawski
Burmistrz Miasta Jarosławia

Partnerstwo z Węgrami

5 października burmistrz Jarosławia Andrzej Wyczawski oraz burmistrz X Dzielnicy Budapesztu - Kőbánya Robert Kovács podpisali umowę o współpracy partnerskiej między samorządami



Andrzej Wyczawski - burmistrz Jarosławia i Robert Kovács - burmistrz Dzielnicy Kőbánya podczas podpisywania umowy partnerskiej.

Na wniosek burmistrza Andrzeja Wyczawskiego w dniu 15 marca bieżącego roku Rada Miasta Jarosławia podjęła uchwałę w sprawie nawiązania współpracy partnerskiej z Samorządem Dzielnicowym Budapeszt X Dzielnica Kőbánya. Tydzień później burmistrz Jarosławia i burmistrz X Dzielnicy Budapesztu podpisali umowę partnerską po stronie węgierskiej, zaś w ubiegły piątek nastąpiło jej uroczyste podpisanie po stronie polskiej. Zgodnie z treścią umowy strony podjęły zobowiązanie do podejmowania działań służących wzmocnieniu kontaktów między zaprzyjaźnionymi Gminami, a także umocnieniu długowiecznej przyjaźni między narodem polskim i węgierskim. Zakres współpracy obejmuje m.in. rozwój turystyki i kultury, wymianę grup artystycznych, wymianę młodzieży szkolnej, współpracę organizacji pozarządowych oraz nawiązanie kontaktów z przedsiębiorcami i instytucjami okołobiznesowymi obydwu samorządów. W uroczystości uczestniczyli ponadto zastępcy burmistrza Bogdan Wołoszyn i Stanisław Misiąg, sekretarz Jan Biłas, przewod-

niczący Rady Miasta Jarosław Pagacz, radni miejscy oraz zaproszeni goście. Natomiast burmistrz Robert Kovács z Węgier przyjechał wraz z zastępcami Gáborem Radványi i Tiborem Wéber, sekretarzem urzędu Zuzanną Dobrai oraz przewodniczącą Ogólnokrajowego Samorządu Polski na Węgrzech Haliną Csúcs. Kőbánya jest 10. z 23 dzielnic Budapesztu - stolicy i największego miasta Węgier. Budapeszt to jedna z najważniejszych metropolii Europy Środkowej, a także 8. najludniejsze miasto Starego Kontynentu. W X Dzielnicy Budapesztu - Kőbánya znajduje się największe skupisko polonii węgierskiej. Tam swoją siedzibę posiada Ogólnokrajowy Samorząd Mniejszości Polskiej na Węgrzech, będący strukturalnie ewenementem na skalę światową. Tam też mieści się Muzeum i Archiwum Polonii Węgierskiej, Polski Kościół Parafialny oraz Dom Polski prowadzony przez Stowarzyszenie Polskich Katolików na Węgrzech pw. św. Wojciecha.

Monika Polita



Od lewej: sekretarz Jan Biłas, zastępcy burmistrza: Bogdan Wołoszyn i Stanisław Misiąg, burmistrz Andrzej Wyczawski, burmistrz X Dzielnicy Budapesztu - Robert Kovács, zastępca burmistrza Gábor Radványi, sekretarz urzędu Zuzanna Dobrai, zastępca burmistrza Tibor Wéber.

Spotkania ze Słowakami

W sierpniu burmistrz Andrzej Wyczawski gościł z wizytą w Michalowcach. Nasze partnerskie miasto na Słowacji organizuje wówczas tradycyjny Zempliński Jarmok. Natomiast we wrześniu na zaproszenie burmistrza oraz Rady Miasta Jarosławia gościliśmy w naszym mieście burmistrza Villiama Zahorczaka, przedstawicieli Urzędu oraz Radnych Rady Miasta Michalovce.



Andrzej Wyczawski i Villiam Zahorczak, Jarosław Pagacz.

westycję. Później delegacja z naszego partnerskiego miasta miała okazję zwiedzić Jarosław, zobaczyła między innymi Muzeum Kamienicę Orsettich i podziemną trasę turystyczną. Michalovce reprezentowali: burmistrz Viliam Zahorčák, sekretarz Zdenko Vasiľ oraz Ján Bumbera, Oľga Bereznaninová, Natália Slaninková, Ján Jasovský, Jozef Doležal, Jana Machová, Marta Vlková, Ladislav Havrila, Stanislav Hanuščík, Dušan Šanta, Viera Pakánová, Helena Čaklošová, a także Radni: Pavol Dlugoš, Ján Ďurovčík, Jaroslav Kapitán, Rudolf Klein, Martin Nebesník, Zlatusa Popadákova, Ľubomír Rohoň, Jozef Sokologorský, Michal Stričík.

Tomasz Strzębała

Delegacja z naszego miasta na czele z burmistrzem Andrzejem Wyczawskim miała okazję uczestniczyć w uroczystościach organizowanych w Michalowcach. Podczas spotkania doszło do rozmów na temat wzajemnej współpracy. Przypomnijmy, że kontakty partnerskie Jarosławia z Michalowcami należą do najdłuższych i intensywnie rozwijających się. Umowa o współpracy partnerskiej pomiędzy miastami została podpisana 5 lipca 1998 roku. Przez trzynaście lat wzajemne relacje zawsze były serdeczne, a objęte współpracą dziedziny: kultura, sport i turystyka pozwalały na ożywienie społeczności obydwu miast. Wspólne kontakty bazują w dużej mierze na wymianie grup artystycznych i młodzieży szkolnej. Burmistrz udzielił też wywiadu w lokalnej telewizji, gdzie opowiadał o walorach naszego miasta. Podczas pobytu słowackiej delegacji w Jarosławiu 21 i 22 września br.) burmistrz Wyczawski, przedstawił gościom ze Słowacji najważniejsze zabytki i realizowane in-



Prezentację o Jarosławiu przedstawiono delegacji z Michaloviec.

FOT.M.POLITA(2)

Wizyta w Czechach

Delegacja Urzędu Miasta Jarosławia uczestniczyła w uroczystym otwarciu Międzynarodowego Festiwalu Chórów Dziecięcych Zpivejfest, który organizowany jest w czeskim Vyškovie.

Vyškov jest miastem partnerskim Jarosławia. Podczas wizyty poruszano między innymi tematy współpracy kulturalnej, turystycznej i sportowej. Jarosławska delegacja na czele z sekretarzem Janem Biłasem, który reprezentował burmistrza Andrzeja Wyczawskiego spotkała się z władzami Vyškova, a także przedstawicielami miejscowego Centrum Turystycznego Miasta. Uczestniczyła też w oficjalnym otwarciu Międzynarodowego Festiwalu Chórów Dziecięcych Zpivejfest.



Od lewej: Tomasz Strzębała, Jan Biłas, Karel Goldemund - burmistrz Vyskova, Marcin Zaborniak.

FOT.A.WIKIERA

Jarmark Benedyktyński

15 i 16 września w jarosławskim Opactwie odbywał się II Jarmark Benedyktyński organizowany przez Ośrodek Kultury i Formacji Chrześcijańskiej im. Służebnicy Bożej Anny Jenke.



Od lewej: wiceprzewodniczący RM Marian Janusz, sekretarz Jan Biłas.

W imieniu burmistrza Andrzeja Wyczawskiego uczestniczył w nim sekretarz Jan Biłas, który wraz z wiceprzewodniczącym Rady Miasta Marianem Januszem 16 września, w ramach „dnia węgierskiego” złożył kwiaty pod pomnikiem Przyjaźni Polsko - Węgierskiej i Kopijnikiem oraz na terenie

Opactwa, pod tablicą poświęconą ks. Franciszkowi II Rakoczemu. W czasie jarmarku oprócz straganów z przeróżnymi wyrobami, rękodziełem, lokalnymi produktami spożywczymi można było zobaczyć między innymi turniej rycerski i teatr ognia, odbywały się też degustacje potraw z różnych epok, koncerty muzyki i konkursy z nagrodami. Przygotowano miasteczko dla dzieci, wystawę „Tajemnice naszej codzienności”. Koncertował zespół z Węgier oraz soliści Opery Lwowskiej z towarzyszeniem kwintetu smyczkowego.

Tomasz Strzembala



Kulinaria regionalne budziły spore zainteresowanie.

FOT. STRZEMBAŁA(2)

Dzień Sybiraka

17 września 73 lata temu Polska została poddana okupacji sowieckiej. Ta rocznica obchodzona jest jako Dzień Sybiraka. W Jarosławiu, na pamiątkę tego wydarzenia odbyły się uroczystości patriotyczno-religijne na terenie dawnego Opactwa ss. Benedyktynek. Organizatorem był Związek Sybiraków Oddział Jarosław oraz Burmistrz Miasta Jarosławia.



Delegacja Związku Sybiraków z prezes Zofią Garczyńską pod Krzyżem Golgoty Narodów.

Uroczyste obchody rocznicowe rozpoczęły się Mszą św. w intencji zmarłych na Syberii i w Ojczyźnie oraz żołnierzy, którzy oddali życie na wszystkich frontach świata. Na drugą część uroczystości wszyscy przeszli w asyście orkiestry i Kompanii Honorowej pod Krzyż Golgoty Narodów. Tam został odegrany Hymn Narodowy oraz Hymn Sybiraków, odczytany Apel Poległych, Kompania Honorowa wykonała salwę honorową, a zaproszeni goście złożyli kwiaty. Tam również burmistrz Andrzej Wyczawski w swoim przemówieniu powiedział: - Syberia dla Polaków na zawsze pozostanie w pamięci jako jedno z najtragiczniejszych wydarzeń w naszych dziejach. Sybiracy należą do tej części społeczeństwa, która przez trudne i ciężkie losy życia stała się bardziej doświadczona. Są przykładem wyjątkowego męczeństwa (...). Burmistrz w swych słowach podziękował również Sybirakom i prezes Zofii Garczyńskiej, inicjatorkę powstania Związku Sybiraków w Jarosławiu, za wielkie zaangażowanie i trud pielęgnowania tradycji, będącej dla młodego pokolenia Jarosławian niezastąpionym źródłem wiedzy. Ostatnim punktem obchodów była dekoracja Krzyżem Zesłańców Sybiru i Odznaką Honorową Sybiraka. Zasłużonym odznaczenia wręczyła prezes Zofia Garczyńska wraz z burmistrzem Andrzejem Wyczawskim. W uroczystości uczestniczył również zastępca burmistrza Bogdan Wołoszyn i sekretarz Jan Biłas.

Monika Polita

FOT. POLITA

Jarosław

2012



Maryla Rodowicz

Ania Rusowicz

Patrycja Markowska

„Lato z Radiem” po raz kolejny zawitało do Jarosławia. Na koncercie tegorocznej trasy audycji nadawanej w 1 Programie Polskiego Radia w naszym mieście bawiły się rekordowe, kilkunastotysięczne tłumy.

Przez jarosławski stadion MOSiR-u, na którym odbywały się koncerty przewinęło się ponad 25 tysięcy ludzi. Dopisała nie tylko publiczność, której zasługą była niepowtarzalna atmosfera na koncertach, ale również wspaniała, słoneczna pogoda. W naszym mieście „królowały”

Panie. Na scenie pojawiły się Ania Rusowicz, Patrycja Markowska i Maryla Rodowicz. Nie brakowało też atrakcji dla najmłodszych; od godzin popołudniowych program dla dzieci przygotowywało Centrum Uśmiechu. Znacznie wcześniej, o poranku audycja Polskiego Radia nadawana była na żywo z jarosławskiego Rynku. Z burmistrzem Andrzejem Wyczawskim o najważniejszych wydarzeniach w Jarosławiu rozmawiali Sława Bieńczycka i Roman Czejjarek, który później wraz z Bogdanem Sawickim prowadził imprezę na stadionie. O zabytkach i historii naszego miasta opowiadał również Zbigniew Zięba, a o współpracy międzynarodowej Jarosławia Joanna Mordarska. Podczas koncertu burmistrz Wyczawski

wręczył „ekipie” „Lata z Radiem” okolicznościowe piernikowe serduszka. - Zapraszamy Państwa znowu w przyszłym roku - mówił. W Jarosławiu ta ciesząca się wielką popularnością impreza odbyła się po raz czwarty. - To zasługa burmistrza, który skutecznie zabiega abyśmy do Was przyjechali. Czujemy się w Jarosławiu fantastycznie - podkreślał natomiast redaktor Roman Czejjarek. Na zakończenie odbył się pokaz sztucznych ogni. Od 1992 roku Lato z Radiem w każde wakacje gości z koncertami w wielu miastach Polski. Audycji można było słuchać przez całe wakacje - aż do 2 września. W każdy weekend jej twórcy zapraszali na wakacyjną trasę koncertową.

Tomasz Strzembala





Kresowy tydzień

Międzynarodowy Festiwal Kultury Kresowej to tygodniowe święto kultury, która przez stulecia kształtowała się na naszych ziemiach wschodnich. Festiwal rozpoczął się 7 września. W tym roku odbyła się już czwarta edycja imprezy.

Tegoroczny program festiwalu był niezwykle bogaty. W weekend, 8 i 9 września odbył się wielki jarmark jada i rzemiosła artystycznego. Na jarosławskim Rynku można było degustować regionalne potrawy z Podkarpacia, Podlasia, Lubelszczyzny, Kielecczyny, a także zapoznać się z etapami tworzenia przedmiotów rękodzieła artystycznego. W jarmarku wzięło udział około 50 wystawców: twórców ludowych, lokalnych rzemieślników oraz koła gospodyń wiejskich. Imprezie towarzyszyły występy artystyczne. Wystąpili: ukraiński zespół Syluet Band, Cfany Drań, gwiazda sobotniego wieczoru cygański zespół z Olsztyna - Romanca, uczniowie Zespołu Szkół

Muzycznych w Częstochowie, kapela folkloru miejskiego z Przemyśla Fidelis. Gwiazdą niedzielnego wieczoru była kapela Drewutnia z Lublina. 10 września na uczestników festiwalu czekała prawdziwa gwiazda - Irena Santor. Pierwsza Dama Polskiej Piosenki wystąpiła z recitalem w sali koncertowej Państwowej Szkoły Muzycznej. Wtorek, 11 września był wieczorem żydowskim - wystąpił Rzeszów Klezmer Band. Środa to wieczór ormiański - prof. Stanisław Górecki wystąpił z recitalem fortepianowym „Miniatury Muzyki ormiańskiej”. Na ostatni dzień festiwalu organizatorzy zaplanowali m.in. warsztaty dla młodzieży „Od Reja do Makuszyńskiego i Kapuścińskiego. Lite-



rackie dziedzictwo Kresów”, które poprowadził Tomasz Kuba Kozłowski. W czasie zajęć młodzi ludzie obejrzeni fragmenty filmów dokumentalnych poświęconych tym autorom, zapoznali się z ich twórczością. Odbyła się również projekcja dokumentalnego filmu „Kawaler księżycy” w reżyserii Jeremiego Czyżewskiego o przedwojennym polskim poecie, prozaiku i dramaturgu ze Lwowa, przedstawicielu tamtejszej bohemy, Henryku Zbierzchowskim (pseudonim literacki Nemo). Organizatorem IV Międzynarodowego Festiwalu Kultury Kresowej było Towarzystwo Miłośników Lwowa i Kresów Południowo-Wschodnich oddział w Jarosławiu, a współorganizatorami: Centrum Kultury i Promocji w Jarosławiu, Miejski Ośrodek Kultury w Jarosławiu oraz Państwowa Szkoła Muzyczna I st. im. Fryderyka Chopina w Jarosławiu.

Monika Polita



FOT.M.DUDEK(2)

Gwiazdą tegorocznego Festiwalu była Irena Santor, która dała koncert przy akompaniamencie Czesława Majewskiego. Koncert w sali koncertowej PSM I st. im. F. Chopina.

Czar zabytkowych aut

19 sierpnia na jarosławskim Rynku można było zobaczyć blisko 100 zabytkowych samochodów i motocykli. Kolumnę pojazdów z Dworu w Boratynie prowadzili burmistrz Andrzej Wyczawski i Jarosław Orłowski, dyrektor Muzeum w Jarosławiu.

Złot zabytkowych pojazdów pod hasłem „Drynda” zorganizowali Joanna Preisner i Paweł Drostek. Impreza cieszyła się sporym zainteresowaniem miłośników motoryzacji. Na placu pod Ratuszem znalazły się między innymi Rolls Royce, Cadillac, Citroeny 2CV, a także

Warszawy, Syrenki i Fiaty. Podczas prezentacji poszczególnych samochodów i motorów trwała zbiórka pieniędzy dla Polskiego Stowarzyszenia na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym w Jarosławiu. Gościem honorowym imprezy była Pani Eliza Baran, motocyklist-



FOT.STRZĘBAŁA

ka, harcerka, miłośniczka koni, uczestniczka wielu zlotów motocyklowych.

Tomasz Strzębała

Festiwal Muzyki Dawnej

26 sierpnia, Mszą świętą gregoriańską w bazylice Matki Bożej Bolesnej oficjalnie zakończył się Festiwal Muzyki Dawnej „Pieśń Naszych Korzeni”. Tegoroczny festiwal był wyjątkowy, bo jubileuszowy, a program koncertowy był godzien jubileuszu dwudziestolecia.

W festiwalu, który rozpoczął się 19 sierpnia, wystąpiło kilkudziesięciu artystów z kilku krajów. Spotkania z muzyką dawną rozpoczęły się od recitalu w wykonaniu laureata nagrody Grammy - Jordiego Savalla z Hiszpanii, który zagrał na violi da gamba program z XVIII-wieczną muzyką poświęconą muzycznym epitafiom. Drugiego dnia słynny włoski zespół Micrologus wraz z Lucillą Galeazzi przedstawił projekt muzyczno-teatralny „Ore plangamo de lu Siniore” będący najstarszą włoską pasją ludową z kodeksu Celestyna V. 21 sierpnia podczas koncertu Frankish Phantoms zespół Sequentia wykonał pieśni śpiewane dla Karola Wielkiego i jego dworu. Dzień później w cerkwi greckokatolickiej zabrzmiało bizantyjskie nabożeństwo za dusze zmarłych Panichida w wykonaniu rumuńskiego chóru Byzantion. W kościele oo. Reformatów wysłuchaliśmy pieśni Johna Dowlanda, jednego z największych kompozytorów elżbietańskiej Anglii. Sopranistka Maria Skiba i lutnista Frank Pschichholz - duet „The School of Night” wykonali utwory Dowlanda z „Drugiej księgi pieśni” z 1600 roku. Piątek to - XVI-wieczne polskie pieśni liturgiczne w wykonaniu Adama Struga i zespołu Dancerye oraz „Koncert Przyjaciół”, w którym wystąpili artyści biorący udział w tegorocznej imprezie. W sobotę, na koncercie finałowym zabrzmiało oratorium „Mesjasz” Georga Friedricha Haendla. Przed festiwalową publicznością w bazylice Matki Bożej Bolesnej wystąpili soliści: Maria Skiba (sopran), Petra Noskaiova (alt), Jaroslav Brezina (tenor) i Sebastian Szumski (bas), a także Chór Festiwalowy, Akademicki Chór Politechniki Śląskiej w Gliwicach oraz Barokowa Orkiestra Wyszehradzka. Całością dyrygować Robert Hugo. W ramach festiwalu odbywały się także - będące stałym punktem imprezy - warsztaty chóru



Oratorium Mesjasz Georga Friedricha Haendla w kościele oo. dominikanów.

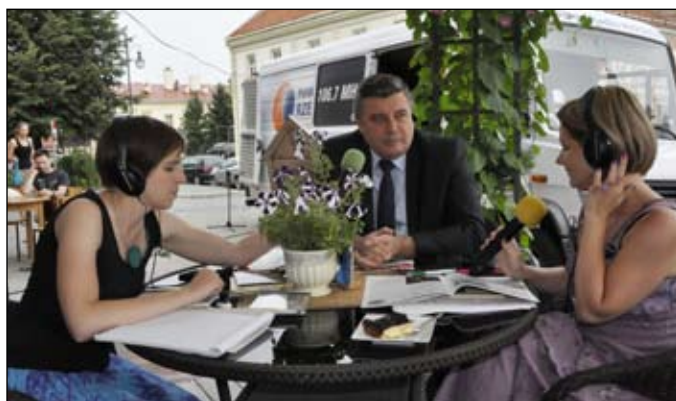
festiwalowego, jutrznie i nieszpory gregoriańskie i ormiańskie, seminaria, warsztaty: chóralu gregoriańskiego, tańców krajów Grupy Wyszehradzkiej, religijnych śpiewów ormiańskich, oraz wieczorno-nocne taneczne biesiady. Jarosławski Festiwal Muzyki Dawnej odbywa się od 1993 roku, zawsze w ostatni pełny tydzień sierpnia. Organizatorem festiwalu jest Stowarzyszenie Muzyka Dawna. Gmina Miejska Jarosław od początku wspiera tę inicjatywę, będąc jednym z jej poważnych sponsorów.

Monika Polita

Radio Biwak

23 sierpnia od rana na jarosławskim Rynku stacjonował wóz transmisyjny Radia Rzeszów. Wszystko za sprawą wakacyjnej audycji „Radio Biwak”, która była w ten dzień nadawana na żywo z naszego miasta.

Głównym tematem poruszonym na antenie był trwający w Jarosławiu XX Festiwal Muzyki Dawnej „Pieśń Naszych Korzeni”. O jego początkach i organizacji z burmistrzem Andrzejem Wyczawskim rozmawiała redaktor Bernadeta Szczypa oraz Marzena Mikosz, rzecznik prasowy festiwalu. - Jubileusz dwudziestolecia jest doskonałym czasem na podsumowanie



Spotkanie przy mikrofonie.

FOT.T.STRZĘBAŁA

i chwile refleksji nad fenomenem tej imprezy - mówił burmistrz. Wśród zaproszonych przez radio gości znaleźli się także Paweł Iwan, prezes Stowarzyszenia Muzyka Dawna w Jarosławiu oraz Piotr Kaplita z tego stowarzyszenia.

Tomasz Strzębała

Święto Strażnika Miejskiego

Dzień Strażnika Miejskiego przypada co-rocennie 29 sierpnia, w rocznicę uchwalenia ustawy z 1997 roku o funkcjonowaniu straży gminnej. Jarosławscy strażnicy miejscy świętowali kilka dni później - 3 września. Była to doskonała okazja do nagrodzenia i awansowania funkcjonariuszy.

Strażnicy spotkali się z burmistrzem Andrzejem Wyczawskim z rąk którego na wniosek Andrzeja Jędrejki - Komendanta Straży Miejskiej otrzymali awanse. Na wyższe stanowiska strażnicze awansowali: młodszy specjalista straży miejskiej Piotr Demko oraz strażnicy straży miejskiej Marcin Stempak i Tomasz Skoczylas. Natomiast nagrody otrzymali: Jerzy Mazur i Roman Tomaszewski. Jarosławską straż miejską powołał zarządzeniem w lipcu 1991 roku ówczesny burmistrz Stanisław Hajnus. Komendantem Straży Miejskiej od 2001 roku jest Andrzej Jędrejko. Obecnie mamy 14 strażników, którzy pracują w systemie zmianowym od godz. 7.30 do 23.00. Po godzinach pracy ratu-



Od lewej: M. Stempak, P. Demko, J. Mazur, burmistrz A. Wyczawski, komendant A. Jędrejko, T. Skoczylas, R. Tomaszewski.

sza, są dwa patrole, w tym jeden tzw. łączony - strażnik miejski i policjant. Telefon alarmowy całodobowy 986.

Biurowo Informacji i Komunikacji Społecznej

Święto Wojska Polskiego

15 sierpnia w rocznicę Bitwy Warszawskiej Siły Zbrojne Rzeczypospolitej Polskiej obchodzą swoje doroczne święto - Święto Wojska Polskiego. W Jarosławiu główne uroczystości odbyły się dzień wcześniej - 14 sierpnia na terenie Jednostki Wojskowej 3957. Uczestniczył w nich burmistrz Andrzej Wyczawski oraz sekretarz Jan Biłas.



Uroczystości z okazji obchodów święta WP i święta 14. dywizjonu artylerii samobieżnej rozpoczęły się na placu apelowym JW 3957. Na maszt wciągnięto flagę narodową i odśpiewano hymn państwowy. Swoje słowa w stronę żołnierzy Garnizonu w Jarosławiu skierował burmistrz Andrzej Wyczawski - Służba wojskowa to wymagająca wielu wyrzeczeń i poświęceń szkoła życia. Za ten trud proszę przyjąć słowa najwyższego uznania. Życzył również sukcesów i osiągnięć w służbie oraz wszelkiej pomyślności w życiu osobistym. Ppłk Ryszard Sugalski, dowódca 14 das, w swoim wystąpieniu wspominał o związkach artylerii z ziemią jarosławską - To tu w okresie międzywojennym stacjonowały: 39 Pułk Strzelców Lwowskich; 21, 22 i 24 Pułk Artylerii Lekkiej. Zbiórka na placu apelowym była także okazją do wręczenia odznaczeń, medali i wyróżnień okolicznościowych dla jarosławskich żołnierzy zawodowych. Po przemówieniach przeprowadzono Apel Pamięci Oręża Polskiego oraz oddano salwę honorową ku czci poległych w walce obronnej i w czasie realizacji zadań mandatowych w ramach misji w Iraku - por. Piotra Mazurka oraz w Afganistanie - sierż. Łukasza Krawca. Ostatnim elementem uroczystości na placu była defilada pododdziałów 14 das i 21 dapl. Dalsza część obchodów odbyła się w sali lustrzanej CKiP. Tam również wręczono wyróżnienia. Odznakę Pamiątkową 14 dywizjonu artylerii samobieżnej otrzymał m.in. burmistrz Andrzej Wyczawski i sekretarz Jan Biłas.

Monika Polita

Święto Policji



Tegoroczne obchody święta policji w Jarosławiu, w których uczestniczyli burmistrz Andrzej Wyczawski, oraz jego zastępcy Bogdan Wołoszyn, Stanisław Misiąg, a także sekretarz miasta Jan Biłas i komendant Staży Miejskiej Andrzej Jędrejko odbyły się 3 sierpnia.

W 1919 roku ustawą z 24 lipca Sejm powołał do życia Policję Państwową, której zadaniem stała się ochrona bezpieczeństwa, spokoju i porządku publicznego. Ustanowienie Święta Policji w rocznicę przyjęcia ustawy o Policji Państwowej jest nawiązaniem Policji współczesnej do jej międzywojennej poprzedniczki. Dziś Święto Policji jest dla wszystkich funkcjonariuszy uhonorowaniem ciężkiej i pełnej poświęceń pracy. Przypomina także o randze zawodu. - Chciałbym serdecznie podziękować Wam za doskonale układającą się współpracę z samorządem miejskim, chociażby w ramach jarosławskiego programu Bezpieczny Jarosław. Bierzenie udziału w zabezpieczeniu

najważniejszych uroczystości państwowych, kościelnych i sportowych, a także imprez kulturalnych i rozrywkowych, których jesteśmy organizatorami. Jestem przekonany, że Wasza ofiarna i trudna służba oraz profesjonalizm, oddanie i odwaga zaowocują dalszymi sukcesami, które przyniosą wszystkim Policjantom wiele satysfakcji - mówi burmistrz Wyczawski. Podczas tej uroczystości wręczone zostały indywidualne odznaczenia, wyróżnienia i mianowania na kolejne stopnie policyjne zastępcy funkcjonariuszom.

Tomasz Strzębała

Dzień bez samochodu



Jarosław włączył się w Europejski Tydzień Zrównoważonego Transportu. 21 września był w mieście „Dniem bez samochodu”. Ci, którzy wybrali się w tym dniu do pracy rowerem, mogli wziąć udział w mini rajdzie po starówce, który poprowadził burmistrz Andrzej Wyczawski.



Uczniowie jarosławskich szkół poruszali się po mobilnym miasteczku rowerowym, naszpikowanym znakami i sygnalizacją świetlną.

Na placu rynku Wojewódzki Ośrodek Ruchu Drogowego w Rzeszowie rozłożył Mobilne Miasteczko Rowerowe, w którym dzieci, pod okiem funkcjonariuszy z wydziału ruchu drogowego Komendy Powiatowej Policji w Jarosławiu, uczyły się prawidłowej jazdy na rowerze. Każde dziecko za przejazd otrzymywało kamizelkę i odblask, a sześciu uczestników, którzy popełnili najmniej błędów, otrzymało nagrody rzeczowe. Podobnie zwycięzcy zostali wyłonieni i nagradzani w innych konkurencjach: torze przeszkód, rzucie piłką do kosza podczas jazdy rowerem, a także za przejazd gokartem na czas.

W tym dniu, za okazaniem dowodu rejestracyjnego, można było skorzystać z jazdy autobusem Miejskiego Zakładu Komunikacji Sp. z o.o. w Jarosławiu. Zorganizowanie „Dnia bez samochodu” było możliwe dzięki życzliwości sponsorów, wśród których jest: WORD w Rzeszowie, Wypożyczalnia Rowerów i Gokartów „Zielona Przygoda” w Radawie, MiK, Stowarzyszenie Poszkodowanym w Wypadkach Drogowych „Bezpieczne Życie”, MZK Sp. z o.o.

Ewa Kłak-Zarzecka

Święto oświaty



Burmistrz Andrzej Wyczawski oraz Antoni Lotycz - przewodniczący Komisji Oświaty RM Jarosławia wręczali nagrody i odznaczenia.

Uroczystość zorganizowana w przededniu Święta Edukacji Narodowej była okazją do przyznania odznaczeń, nagród i wyróżnień osobom wspomagającym oświatę oraz nauczycielom za efektywną pracę dydaktyczno-wychowawczą. Również z tej okazji burmistrz Andrzej Wyczawski złożył życzenia wszystkim pracownikom oświaty. - Niech każdego dnia towarzyszy Państwu pogoda ducha oraz twórcza pasja przekazywania wiedzy, kształtowania postaw młodych ludzi wpływania na ich życiowe wybory. W uznaniu zasług dla rozwoju jarosławskiego szkolnictwa i wychowania, Burmistrz Miasta Jarosławia nadał Honorowe Odznaczenia „Zasłużony dla Oświaty Jarosławskiej”, które otrzymali: Krystyna Michalik - dyrektor MP 10, Marta Reminek-Szemraj - nauczyciel PG 1, Magdalena Cisek-Skiba - księgowa PG 1, Danuta Makara - księgowa PG 2, Bogusław Musur - nauczyciel SP 4, Wanda Wojtowicz - księgowa SP 4, Maria Sus - emerytowany nauczyciel SP 7, Jadwiga Ostafijczuk - emerytowany nauczyciel SP 7, Barbara Jańczak - nauczyciel SP 9, Wiesław Pikor - nauczyciel SP 10, Lucyna Szatko - nauczyciel SP 11, Alicja Mazur - wicedyrektor ZS, Joanna Wilusz - nauczyciel ZS, Dorota Lis - nauczyciel ZP, Henryk Łoziński - projektant i inspektor nadzoru oraz Magdalena Lehnart - Naczelnik Wydziału Edukacji i Kultury Fizycznej UM. Ponadto w tym dniu, za wszechstronną pomoc w rozwiązywaniu problemów edukacyjnych na terenie miasta, za zaangażowanie w pozyskiwanie środków finansowych dla placówek oświatowych złotą odznaką „Za Zasługi Dla Miasta Jarosławia” otrzymał Jacek Wojtas - Podkarpacki Kurator Oświaty. Odznaka przyznana została na mocy uchwały Rady Miasta Jarosławia. Medale Komisji Edukacji Narodowej za szczególne zasługi dla oświaty i wychowania, przyznane przez Ministra Edukacji Narodowej otrzymali: Małgorzata Głogowska - Jucha- dyrektor MP 1, Anna Bury - nauczyciel PG 2, Stefania Kubejko - nauczyciel PG 2, Beata Bałendo- nauczyciel PG 3, Kazimierz Bedla - nauczyciel PG 3, Krzysztof Kubaszek - nauczyciel PG 3, Aneta Kisiel- nauczyciel SP 4, Wojciech Mazur - nauczyciel SP 4, Ewa Pęcherek - nauczyciel SP 6, Mirosława Malina - nauczyciel SP 7, Barbara Pietryna - nauczyciel SP 10, Anna Sawicka - nauczyciel SP11, Elżbieta Paryniak - nauczyciel MP 8, Małgorzata Sikorska- nauczyciel MP 9. Nagrodę Ministra Edukacji Narodowej za całokształt pracy dydaktycznej otrzymała Ewa Janowska - dyrektor PG 3. Podkarpacki Kurator Oświaty nagrody

Dzień Edukacji Narodowej, zwyczajowo zwany Dniem Nauczyciela ustanowiony został 40 lat temu. Święto to jest okazją do nagradzania osób wyróżniających się w dziedzinie edukacji oraz wspierających oświatę. W Jarosławiu uroczyste spotkanie z dyrektorami i nauczycielami placówek oświatowych podległych Gminie Miejskiej zorganizowano 11 października.

Nagrody za wybitne osiągnięcia dydaktyczno - wychowawcze w roku 2012 otrzymali: Filomena Górecka- Bedla - dyrektor SP 4, Anna Korczewska - dyrektor SP 11, Władysława Macnar - dyrektor PG 1, Anna Chuchla - dyrektor PG 2, Janina Szajny - dyrektor MP 8, Olaf Pokrywka - nauczyciel PG 1, Grażyna Buszta - nauczyciel PG 2, Wiesława Kida - nauczyciel PG 3, Krystyna Brzuchacz - nauczyciel SP 4, Małgorzata Binowska - nauczyciel SP 6, Małgorzata Wojciechowska - nauczyciel SP 6, Magdalena Kuchta - nauczyciel SP 7, Jolanta Dobrowolska - SP 9, Agnieszka Skalska - nauczyciel SP 10, Agata Magnowska- nauczyciel SP 11, Szczepan Łąka - nauczyciel ZSO, Sergiusz Litwa - nauczyciel ZS, Sergiusz Litwa - nauczyciel MP 1, Krystyna Wota - nauczyciel MP 3, Teresa Karcińska - nauczyciel MP 9, Barbara Ciupak - nauczyciel MP 12.

w uznaniu dorobku pracy dydaktycznej, wychowawczej i opiekuńczej przyznał: Ewie Pawlak - dyrektor MP 12, Bożenie Cieślak - wicedyrektor SP11, Dariuszowi Tomasowi- wicedyrektorowi PG 3, Teresie Kiper - nauczycielce SP 4. Na zakończenie spotkania program artystyczny przygotowali uczniowie Publicznego Gimnazjum Nr 2 im. Ks. Stanisława Konarskiego. W uroczystości wzięli udział: burmistrz Andrzej Wyczawski, zastępca burmistrza Bogdan Wołoszyn, przewodniczący Rady Miasta Jarosław Pagacz, naczelnik Wydziału Edukacji i Kultury Fizycznej UM Magdalena Lenart, która prowadziła uroczystość. Wśród zaproszonych gości znaleźli się m.in.: Podkarpacki Kurator Oświaty Jacek Wojtas, przedstawiciele Powiatu na czele z przewodniczącym Rady Leszkiem Szczybyłto, Andrzej Mamak - prezes Związku Nauczycielstwa Polskiego Oddział w Jarosławiu.

Monika Polita



Kurator oświaty Jacek Wojtas podczas dekoracji nauczycieli.

FOT. M. POLITA(2)

Rocznica wybuchu II wojny światowej

W 73. rocznicę wybuchu II wojny światowej burmistrz Andrzej Wyczawski i sekretarz Jan Biłas złożyli kwiaty pod Pomnikiem Walk i Męczeństwa w Jarosławiu.

1 września 1939 roku wojska niemieckie przekroczyły granice Polski, rozpoczynając II wojnę światową. Działania zbrojne zaczęły się o świcie, o godzinie 4.45 pancernik Schleswig-Holstein rozpoczął ostrzał Westerplatte. W 73. rocznicę tego największego i najkrwawszego konfliktu zbrojnego w historii hołd pod Pomnikiem Walk i Męczeństwa wszystkim ofiarom oddali burmistrz Andrzej Wyczawski i sekretarz Jan Biłas.

Tomasz Strzembala



W rocznicę wybuchu II wojny światowej kwiaty pod Pomnikiem Walk i Męczeństwa złożyli burmistrz Andrzej Wyczawski i sekretarz Jan Biłas.

GOŚCILIŚMY

ROBERTA KORZENIOWSKIEGO



Robert Korzeniowski z kolegami z klasy (wtedy SP nr 1 dziś PG nr 1) i wychowawczynią Barbarą Cerlich.

Przez trzy dni (od 31 lipca do 2 sierpnia) gościliśmy w Jarosławiu Roberta Korzeniowskiego. Wielokrotny mistrz olimpijski, świata i Europy, wraz z ekipą telewizyjną, przygotowywał program dla TVP 1 „Szlakiem gwiazd”

Robert Korzeniowski w towarzystwie ekipy telewizyjnej odwiedził miejsca swojego dzieciństwa: blok kolejowy przy ul. Reymonta, w którym mieszkał przez 12 lat, podwórko, plac

zabaw. W ówczesnej Szkole Podstawowej nr 1 (dziś Gimnazjum Publiczne nr 1 im. Królowej Jadwigi) czekała na niego niespodzianka: wychowawczyni Barbara Cerlich oraz uczniowie z jego klasy: Anna Paweła, Roman Różalski, Andrzej Kępka, Wojciech Szulc, Jerzy Siemiński i Mariusz Kubisz. Wcześniej gościa przywitani obecni uczniowie wraz z dyrektorką Władysławą Macnar, która przypięta byłemu uczniowi tarczę absolwenta. Ekipa telewizyjna wraz z mistrzem chodu odwiedziła salę narad w ratuszu, w której trwała konferencja prasowa nt. systemu powiadamiania mieszkańców. R. Korzeniowski chciał pokazać w programie miejsce, gdzie Rada Miasta Jarosławia w 2003 r. nadała mu tytuł Honorowego Obywatela Miasta Jarosławia. Mistrz olimpijski zawiązał kilkakrotnie do gabinetu burmistrza Andrzeja Wyczawskiego, od którego dowiedział się m.in. o inwestycjach miejskich współfinansowanych ze środków Unii Europejskiej, a także planach na najbliższe lata. Burmistrz zabrał honorowego obywatela na wieżę ratuszową, a tam mistrz mógł obejrzeć przy zachodzie słońca panoramę miasta. Przewodnik Jerzy Czechowicz oprowadził gościa po podziemiach kamienicy Rydzikowej. R. Korzeniowskiego zainteresowała również budowa obwodnicy, o której opowiedział mu dyrektor kontraktu Piotr Pławewski. Światowej sławy sportowiec spotkał się także z mieszkańcami w Sali Lustrzanej kamienicy Attavantich.

Zapraszamy na stronę internetową: <http://www.szlakiemgwiazd.tvp.pl/>, gdzie można obejrzeć produkcję.

Ewa Kłak-Zarzecka

Fotografia to malowanie światłem czyli Konkurs Tylko Jedno Zdjęcie 2012

W tym roku przypadła V edycja konkursu fotograficznego Tylko Jedno Zdjęcie od jego wznowienia w 2008 r. Jubileusz konkursu po reaktywacji naturalnie skłania do skromnych podsumowań. W roku 1991 zakończyło się pod tą nazwą znane ogólnopolskie przedsięwzięcie fotograficzne, żeby po latach wzrosnąć jak feniks z popiołów i rozwinąć skrzydła na znacznie większym obszarze. Zachowując fundamentalną zasadę konkursu, że każdy z autorów może zgłosić jedno zdjęcie - swoje najlepsze zdjęcie roku, organizatorzy nadali mu międzynarodowy zasięg. W ciągu ostatnich 5 lat w Międzynarodowych Konfrontacjach Fotograficznych Tylko Jedno Zdjęcie liczba uczestników kształtowała się od niespełna 80 do 216 (z 23 państw). Rangę konkursu potwierdziły w 2011 r. władze Międzynarodowej Federacji Sztuki Fotograficznej, FIAP (fr. Fédération Internationale de l'Art Photographique) obejmując go swoim prestiżowym patronatem. Konkurs, odbywający się pod patronatem Burmistrza Miasta Jarosławia Andrzeja Wyczawskiego, współtworzą: Miejski Ośrodek Kultury w Jarosławiu i działający w nim Klub Fotograficzny ATEST 70, Fotoklub Rzeczypospolitej Polskiej, ogólnopolska Fundacja „Fotografia dla Przyszłości” oraz „Gazeta Jarosławska”. W jury zasiadają przedstawiciele wspomnianych podmiotów. Fotografie w tej edycji Konfrontacji oceniali: Krystyna Małgorzata Dołowska - AFRP, Dyktor „Fundacji Fotografia dla Przyszłości”, przewodnicząca jury, Warszawa; Janusz Wojewoda - EFIAP, AFRP - Artysta Fotoklubu Rzeczypospolitej Polskiej, PSA CPID, PSA EID, Rzeszów; Krzysztof Ziemia - jeden z twórców Konkursu - AFRP, Jarosław; Krzysztof Peszko - Klub Fotograficzny „Atest 70”, ZPFP (Związek Polskich Fotografików Przyrody), Jarosław; Damian Waliczek - artysta, grafik - Studio Artystyczne w Jarosławiu; Jerzy Duszko - Redaktor Naczelny Podkarpackiego Portalu Informacyjnego Pod24.pl, Jarosław; Wiesław Zastawny - redaktor „Gazety Jarosławskiej”.

Andrzej Zgryźniak

ZŁOTY MEDAL MIĘDZYNARODOWEJ Federacji Sztuki Fotograficznej FIAP i nagroda pieniężna ufundowana przez MOK w Jarosławiu: Dominik Tarabański - Kraków, Polska za pracę: „Untitled 1”.

SREBRNY MEDAL MIĘDZYNARODOWEJ Federacji Sztuki Fotograficznej FIAP i nagroda pieniężna ufundowana przez MOK w Jarosławiu otrzymała: Anna JAKUBOWSKA z Gdańska, Polska za pracę: „Zaspa”.

BRAZOWY MEDAL MIĘDZYNARODOWEJ Federacji Sztuki Fotograficznej FIAP i nagroda pieniężna ufundowana przez MOK w Jarosławiu otrzymał: Marcin PIWONI - Świętochłowice, Polska za pracę: „Ku zapomnieniu”.

NAGRODY SPONSORÓW:

Anna Jakubowska - Gdańsk, - Nagroda „Za Dobre Wejście Do Gry” ufundowana przez Krzysztofa Ziembę.

Tuong Le - Wietnam - Nagroda „Gazety Jarosławskiej”

Jolanta i Franciszek Kluczyński - Łódź, Polska - Nagroda Podkarpackiego Portalu Informacyjnego POD24.PL

Marcin Piwoni - Świętochłowice, Polska - Nagroda ufundowana przez Damiana i Monikę Waliczków, Studio Artystyczne w Jarosławiu.

Łukasz Gurdak - Mielec, Polska, - Nagroda Specjalna Klubu Fotograficznego „Atest 70”.

NAGRODA „BEST AUTOR” i nagroda pieniężna ufundowana przez MOK w Jarosławiu: Zbigniew PODSIADŁO z Sosnowca, Polska **WSTĄŻKI FIAP** oraz nagrody pieniężne lub nagrody rzeczowe - ufundowane przez MOK w Jarosławiu: Anna POMYKAŁSKA - Kraków, za pracę „Mleczarka”, Jolanta KRAWIEC - Bydgoszcz, za pracę „Sekrety nocnych motyli”; Kazem HOSSEINI - Iran, za pracę - „bez tytułu”;



Obrady jury. Na 1. planie Krzysztof Ziemia.

FOT. K. MRUK

NAGRODA FUNDACJI FOTOGRAFIA DLA PRZYSZŁOŚCI reprezentowanej przez Krystynę Marię Dołowską: Natalia WIERNIK - Kraków, Polska, za pracę „In - Visible”.

ZŁOTY MEDAL FOTOKLUBU RP i nagrodę pieniężną ufundowaną przez MOK w Jarosławiu: Ole SUSZKIEWICZ - Dania za pracę „Old Farm”.

SREBRNY MEDAL FOTOKLUBU RP i nagroda pieniężna ufundowana przez MOK w Jarosławiu: Arkadiusz JANKOWSKI - Łódź za pracę „6:0”.

BRAZOWY MEDAL FOTOKLUBU RP i nagroda pieniężna ufundowana przez MOK w Jarosławiu: Adrian KISHCHUK - Lwów, Ukraina za pracę „Life”.

Teatry uliczne



Teatr uliczny to specyficzny rodzaj sztuki. W Jarosławiu Miejski Ośrodek Kultury organizuje Przegląd Teatrów Amatorskich NA DZIEDZINCIE. Impreza budzi szerokie zainteresowanie wśród grup teatralnych, ale także u jarosławskiej publiczności. Sceną dla przeglądu jest dziedziniec kamienicy Rynek 6. Jak wszyscy potwierdzają, lepszego miejsca na taką formę sztuki nie ma!

2. jarosławski Przegląd Teatrów Amatorskich Na dziedzińcu... już za nami. Trzy dni pełne wrażeń, emocji i spotkań minęły niepostrzeżenie. Na jarosławski dziedziniec zjechały teatry z Polski południowo-wschodniej (w sumie dziewięć teatrów) dając dwanaście inscenizacji. Festiwal rozpoczął się w sali widowiskowej Miejskiego Ośrodka Kultury. Jako gospodarz imprezy otworzyła go dyrektorka MOK Teresa Piątek; odczytano również listy gratulacyjne od wojewody podkarpackiego i dyrektora WDK, z którego też przyjechała na jarosławski przegląd delegacja. A drugiego dnia spektakle uważnie oglądała naczelnik Wydziału Kultury Turystyki i Promocji Jarosławia Joanna Mordarska. Jarosławski Przegląd teatralny to impreza przede wszystkim skierowana do ludzi, którzy doceniają żywy teatr i wszystko to, co takowy w sobie niesie. Nieprzypadkowo spotkały się tu ze sobą teatry o różnym przedziale wiekowym, tematyce inscenizacji czy środkach wyrazu, jakimi teatry operują. Każdy z widzów mógł tu coś znaleźć dla siebie - od teatru podnoszącego ważne i trudne tematy przez inscenizacje młodzieżowe, plastyczne po spektakle pełne humoru i ważkiej zabawy (choć na pewno nie kabaretu). Przestrzeń sceniczna, jaką gospodarze przeglądu oferują teatrom, jest trudna i stanowi spore wyzwanie. Teatry mierzą się z plenerem, co często wnosi w ich spektakle nowe jakości lub odrzuca je od niej. Wszystko jednak mieści się w granicach wzajemnej życzliwości i zrozumienia, bo aktorzy oglądają się nawzajem. Publiczność jarosławska doceniła zmagania z przestrzenią, gromkimi brawami. Zresztą scena na dziedzińcu Urzędu Miasta przy kamienicy Rynek 6 jest bardzo dobrym miejscem na wystawianie sztuki. Kameralne



Rzeszowska grupa teatralna.

FOT. GAZETA JAROSŁAWSKA

miejsce, świetnie wpływa na odbiór. Kto chciał trafić na teatralny dziedziniec, ten trafił, bo teatr nie lubi igrzysk i chleba, a wymaga uwagi i wrażliwości widza. Skarżyć się na frekwencję nie możemy - publiczność na przeglądzie dopisała. Niewątpliwie na przeglądzie dużym wydarzeniem były warsztaty prowadzone przez Bogdana Renczyńskiego - byłego aktora teatru CRICOT2, obecnie pracujący w krakowskiej Cricotece. Aktor zachęcał swoich słuchaczy do poszukiwań Kantora w swojej pracy twórczej, ponieważ jego zdaniem teatr Kantora był najlepszym teatrem amatorskim na świecie. Amator czyli miłośnik, entuzjasta ten kto wie czego chce i jest oddany sprawie.

Paweł Sroka

Fotograficzny zaułek

Jak się okazuje fotografia pasjonuje też członków Stowarzyszenia Miłośników Jarosławia, tam właśnie 11 października otwarto wystawę fotografii Elżbiety Sliwińskiej i Jerzego Ślusarza.

Wystawę oglądać można w czwartki od 17.00 (wtedy są spotkania Stowarzyszenia Miłośników Jarosławia) oraz w środy w ramach tzw. dni otwartych Stowarzyszenia od godz. 10.00 do 14.00. W bardzo miłej atmosferze, wśród znanych sobie osób artyści fotograficy przedstawili własną twórczość, ciekawostką były także prezentacje multimedialne autorstwa bohaterów spotkania. Wydarzenie uświetnił minirecital Jerzego Gągoła.

Iwona Międlar



Artyści fotograficy.

FOT. ARCHIWUM SMJ

Zaczęli nowy rok akademicki



8 października burmistrz Andrzej Wyczawski uczestniczył w inauguracji Roku Akademickiego w Państwowej Wyższej Szkole Techniczno-Ekonomicznej im. ks. B. Markiewicza w Jarosławiu.

Inaugurację poprzedziła Msza św., następnie JM Rektor Prof. nadzw. dr hab. Waław Wierzbieniec, Prorektorzy, Senat, pracownicy naukowcy i studenci oraz zaproszeni goście przeszli w uroczystym pochodzie do uczelnianej hali sportowej, gdzie odbyła się część oficjalna. - Jarosławska Uczelnia stale podnosi swój prestiż poszerza swoją ofertę edukacyjną. Jest przykładem twórczego działania, elastyczności i otwartości na zmiany. Systematyczny rozwój zaplecza dydaktycznego Uczelni pozwala na otwarcie się na studentów nie tylko z naszego kraju, ale również na młodzież z poza granic Polski, tym samym wpływając na rozwój Jarosławia - mówił podczas swojego wystąpienia burmistrz Andrzej Wyczawski, podkreślając przy tym doskonale układającą się współpracę Uczelni z samorządem miejskim. - Przynosi ona wymierne korzyści zarówno pod względem edukacyjnym jak również promocyjnym i inwestycyjnym. Sukcesy Uczelni i jej studentów wpływają pozytywnie na wizerunek Miasta



Andrzej Wyczawski podczas inauguracji roku akademickiego.

FOT.T.STRZĘBAŁA

sta jako ośrodka akademickiego - ocenił burmistrz Wyczawski. W uroczystości z ramienia Urzędu Miasta uczestniczyli również zastępcy burmistrza Bogdan Wołoszyn i Stanisław Misiąg. Państwowa Wyższa Szkoła Zawodowa w Jarosławiu została powołana w 1998 r. na podstawie ustawy z dnia 26 czerwca 1997 r. o wyższych szkołach zawodowych. Proponuje swoim studentom kształcenie na 28 specjalnościach w ramach 17 kierunków studiów. 4 grudnia 2010 roku zmieniła nazwę z Państwowej Wyższej Szkoły Zawodowej im. ks. Bronisława Markiewicza na Państwową Wyższą Szkołę Techniczno-Ekonomiczną im. ks. B. Markiewicza.

Tomasz Strzębała

KOMUNIKAT

Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej Mieszkaniowej w Jarosławiu Sp. z o.o. jako zarządca cmentarzy komunalnych Gminy Miejskiej Jarosław przypomina osobom posiadającym groby, grobowce na cmentarzach komunalnych w Jarosławiu, że zgodnie z art. 7 ustawy z dnia 31.01.1059 r. o cmentarzach i chowaniu zmarłych (Dz.U. z 2000 r. nr 23, poz.295 z późn. zm.) istnieje obowiązek wnoszenia opłat przedłużających ważność grobów.

Groby, za które nie zostanie wniesiona opłata ulegną likwidacji, a miejsce zostanie wykorzystane do nowych pochówków.

Przypominamy, że ważność grobu ziemnego obowiązuje przez okres 20 lat (dotyczy to także wniesionych opłat z tytułu rezerwacji miejsca), a grobowca przez okres 50 lat.



**Zastępca Prezesa PGKiM Sp. z o.o.
Józef Bielecki**



Centrum Kultury i Promocji w Jarosławiu **zaprasza**



Concert

zespołu

ACOUSTIC
VCROBATS

8 grudnia
(sobota)

2012 r.

godz. **18.00**

**Sala Lustrzana
CKiP**

Bilet wstępu 10 zł

Patronat medialny:



Jarosław w TV WĘGIERSKIEJ

20-odcinkowy cykl poświęcony Polsce reżyseruje Zsolt Bayer. Reżyser wraz z operatorem László Ocskai odwiedzili najciekawsze miejsca w naszym mieście. Materiał nakręcony w Jarosławiu ukaże się w pierwszym programie węgierskiej telewizji.

Dzień bez samochodu!



Promowaliśmy jazdę na rowerze

